

# DECLARATION OF CONFORMITY

-Translation-

# CE

The manufacturer

**IK-Interklimat. S.p.A. Divisione Intertecnica**  
**Via Remigio Paone, 2**  
**20153 Milano (Italy)**  
**tel. 0039-02-4528171**  
**fax 0039-02-48202850**

## DECLARES THAT THE COMPENSATING VALVE

**Series: ELEBAR**  
**Model: MINIELEBAR**  
**Code: 018174**

**Serie ELEBAR**  
**Model: MAXIELEBAR BT**  
**Code: 012546**

**Series: ELEBAR**  
**Model: ELEBAR BT 220/240 V - VDE APPROVAL**  
**Code: 017963**

Is built in compliance with the directives of the European Community Council:

- CEE 73/23 of 19<sup>th</sup> February 1973, CEE 93/68 of 22<sup>nd</sup> July 1993, concerning the marking of the electric material to be used in some tension limits. (accepted in Italy with law nr. 791 of 18<sup>th</sup> October 1977, and with Legislative Decree nr. 626 of 25 November 199).
- CEE 89/336 of 3<sup>rd</sup> May 1989, CEE 92/31 of 28<sup>th</sup> April 1992, CEE 93/68 of 22<sup>nd</sup> July 1993, CEE 93/97 of 29<sup>th</sup> October 1993, concerning the electromagnetic compatibility. (accepted in Italy with Legislative Decree n. 476 of 4 December 1992 and with Legislative Decree nr. 615 of 12 November 1996).

And that

A technical normative harmonized it's been applied EN 60335-1

IK-Interklimat. S.p.A. divisione Intertecnica  
(Division Director P. CASIRAGHI)

Milan, 1st April 1999

# DICHIARAZIONE DI CONFORMITA'



IL FABBRICANTE

**IK-Interklimat S.p.A. divisione Intertecnica**

**Via Remigio Paone, 2**

**20153 Milano (Italy)**

**tel. +39-02-4528171**

**fax +39-02-48202850**

## DICHIARA CHE LA VALVOLA DI COMPENSAZIONE

Marca: **ELEBAR**

Modello: **ELEBAR BT 220/240 V con approvazione a norme VDE**

Codice: **017963**

è costruita in conformità alle Direttive del Consiglio delle Comunità Europee:

- CEE 73/23 del 19 febbraio 1973, CEE 93/68 del 22 luglio 1993, concernente la marcatura del materiale elettrico destinato ad essere utilizzato entro taluni limiti di tensione. (recepte in Italia con la Legge 18 ottobre 1977, n. 791 e con il Decreto Legislativo 25 novembre 1996, n. 626)
- CEE 89/336 del 3 maggio 1989, CEE 92/31 del 28 aprile 1992, CEE 93/68 del 22 luglio 1993, CEE 93/97 del 29 ottobre 1993, concernente la compatibilità elettromagnetica. (recepte in Italia con il Decreto Legislativo 4 dicembre 1992, n. 476 e con il Decreto Legislativo 12 novembre 1996, n. 615)

e che

e stata applicata norma tecnica armonizzata EN 60335-1

**IK-Interklimat S.p.A. divisione Intertecnica**

  
( Il Direttore di divisione P. CASIRAGHI )

Milano, 01 aprile 1999

# DICHIARAZIONE DI CONFORMITA'



IL FABBRICANTE

**IK-Interklimat S.p.A. divisione Intertecnica**  
Via Remigio Paone, 2  
20153 Milano (Italy)  
tel. +39-02-4528171  
fax +39-02-48202850

## DICHIARA CHE LA VALVOLA DI COMPENSAZIONE

Marca: **ELEBAR**  
Modello: **MAXIELEBAR BT**  
Codice: **012546**

è costruita in conformità alle Direttive del Consiglio delle Comunità Europee:

- CEE 73/23 del 19 febbraio 1973, CEE 93/68 del 22 luglio 1993, concernente la marcatura del materiale elettrico destinato ad essere utilizzato entro taluni limiti di tensione. (recepte in Italia con la Legge 18 ottobre 1977, n. 791 e con il Decreto Legislativo 25 novembre 1996, n. 626)
- CEE 89/336 del 3 maggio 1989, CEE 92/31 del 28 aprile 1992, CEE 93/68 del 22 luglio 1993, CEE 93/97 del 29 ottobre 1993, concernente la compatibilità elettromagnetica. (recepte in Italia con il Decreto Legislativo 4 dicembre 1992, n. 476 e con il Decreto Legislativo 12 novembre 1996, n. 615)

e che

e stata applicata norma tecnica armonizzata EN 60335-1

**IK-Interklimat S.p.A. divisione Intertecnica**

  
( Il Direttore di divisione P. CASIRAGHI )

Milano, 01 aprile 1999

# DICHIARAZIONE DI CONFORMITA'



IL FABBRICANTE

**IK-Interklimat S.p.A. divisione Intertecnica**  
**Via Remigio Paone, 2**  
**20153 Milano (Italy)**  
**tel. +39-02-4528171**  
**fax +39-02-48202850**

## DICHIARA CHE LA VALVOLA DI COMPENSAZIONE

Marca: **ELEBAR**  
Modello: **MINIELEBAR BT**  
Codice: **018174**

è costruita in conformità alle Direttive del Consiglio delle Comunità Europee:

- CEE 73/23 del 19 febbraio 1973, CEE 93/68 del 22 luglio 1993, concernente la marcatura del materiale elettrico destinato ad essere utilizzato entro taluni limiti di tensione. (recepte in Italia con la Legge 18 ottobre 1977, n. 791 e con il Decreto Legislativo 25 novembre 1996, n. 626)
- CEE 89/336 del 3 maggio 1989, CEE 92/31 del 28 aprile 1992, CEE 93/68 del 22 luglio 1993, CEE 93/97 del 29 ottobre 1993, concernente la compatibilità elettromagnetica. (recepte in Italia con il Decreto Legislativo 4 dicembre 1992, n. 476 e con il Decreto Legislativo 12 novembre 1996, n. 615)

e che

e stata applicata norma tecnica armonizzata EN 60335-1

**IK-Interklimat S.p.A. divisione Intertecnica**

  

---

**( Il Direttore di divisione P. CASIRAGHI )**

Milano, 01 aprile 1999